

AR15A4 FORWARD ASSIST ASSEMBLY - COLT AR15A4 FORWARD ASSIST ASSEMBLY

FITS: AR-15 Accurized HBAR, .223; AR-15 Government Carbine, .223; AR-15 Match Target, .223; AR-15 Match Target Competition HBAR, .223; AR-15 Match Target Competition HBAR II, .223; AR-15 Match Target HBAR, .223; AR-15 Match Target Lightweig

Assembly Includes: Forward Assist Plunger Forward Assist Pawl Pawl Detent Pawl Detent Spring Pawl Pin



Attributes

- Name: COLT AR15A4 FORWARD ASSIST ASSEMBLY
- Manufacturer: COLT
- Product no.: 160302042
- Mfr. No.:
- Make: AR-15,Colt
- Model: AR-15,AR-15/M4,M16
- Delivery weight: 0.023kg

Item details

Made in USA

US export classification: 0A501.x

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für die AR15A4 Vorwärtsunterstützungsbaugruppe](#)
- [English: Safety Instruction Guide for AR15A4 Forward Assist Assembly](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Conjunto del Asistente Delantero AR15A4](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour l'Assemblage de Forward Assist AR15A4](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per l'Assemblaggio del Forward Assist AR15A4](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Wspomagania AR15A4](#)
- [Suomi: Turvaohjeet AR15A4 Eteenpäin Avustavalle Kokoelmalle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för AR15A4 Forward Assist Assembly](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro montáž AR15A4 Forward Assist](#)

Sicherheitsanleitung für die AR15A4 Vorwärtsunterstützungsbaugruppe

Einleitung

Danke, dass du dich für die AR15A4 Vorwärtsunterstützungsbaugruppe von Colt entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen, um die sichere Verwendung und Handhabung dieses Produkts zu gewährleisten. Bitte lies und verstehe dieses Handbuch vor der Installation und Nutzung.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halte die Baugruppe außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe regelmäßig die Baugruppe auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung vor der Nutzung.
- Wenn du Schäden oder Fehlfunktionen feststellst, stelle die Nutzung sofort ein und konsultiere einen qualifizierten Büchsenmacher.
- Halte dich immer an die lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich Feuerwaffenkomponenten und montage.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Potenzielle Gefahren:**
 - Eine unsachgemäße Installation kann zu Fehlfunktionen führen.
 - Missbrauch des Produkts kann zu Verletzungen führen.
- **Um Gefahren zu vermeiden:**
 - Stelle immer sicher, dass die Feuerwaffe vor der Installation entladen ist.
 - Verwende nur kompatible Teile und Werkzeuge während der Installation.
 - Modifiziere die Baugruppe nicht und verwende sie nicht auf eine Weise, die vom Hersteller nicht vorgesehen ist.
- **Altersbezogene Warnungen:**
 - Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Personen ab 18 Jahren gedacht.
 - Stelle sicher, dass Personen unter dem gesetzlichen Alter dieses Produkt nicht ohne Aufsicht eines Erwachsenen handhaben.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Versammle alle notwendigen Werkzeuge und stelle sicher, dass du einen sauberen Arbeitsplatz hast.
- Überprüfe, ob die Feuerwaffe entladen und sicher zu bearbeiten ist.

2. Installationsschritte:

- Finde den Vorwärtsunterstützungsport auf deiner AR15Plattform.
- Setze den Vorwärtsunterstützungsplunger in den Port ein.
- Positioniere den Vorwärtsunterstützungspawl über dem Plunger.
- Sichere den PawlDent an Ort und Stelle und setze die PawlDentfeder ein.
- Setze den PawlNiete ein, um die Baugruppe zusammenzuhalten.

3. Nach der Installation:

- Überprüfe die Baugruppe, um sicherzustellen, dass alle Teile sicher an ihrem Platz sind.
- Teste die Funktion der Vorwärtsunterstützung, um die ordnungsgemäße Funktion vor der Nutzung zu bestätigen.

4. Nutzung:

- Betätige die Vorwärtsunterstützung nur bei Bedarf, um ein ordnungsgemäßes Laden der Patronen zu gewährleisten.
- Halte dich immer an sichere Handhabungspraktiken beim Bedienen deiner Feuerwaffe.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte oder unbrauchbare Teile gemäß den lokalen Vorschriften.
- Entsorge die Baugruppe nicht mit dem normalen Haushaltsmüll. Kontaktiere stattdessen die örtlichen Behörden für richtige Entsorgungsmethoden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Bei Fragen oder Bedenken zur AR15A4 Vorwärtsunterstützungsbaugruppe konsultiere bitte deinen örtlichen Händler oder einen qualifizierten Büchsenmacher für Unterstützung.

Danke für deine Aufmerksamkeit für diese Sicherheitsrichtlinien. Deine Sicherheit und die Sicherheit anderer hat für uns oberste Priorität. Gehe immer verantwortungsbewusst und sorgfältig mit Feuerwaffen um.

Safety Instruction Guide for AR15A4 Forward Assist Assembly

Introduction

Thank you for choosing the AR15A4 Forward Assist Assembly by Colt. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use and handling of this product. Please read and understand this manual before installation and usage.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Keep the assembly out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the assembly for any signs of wear or damage before use.
- If you notice any damage or malfunction, cease use immediately and consult a qualified gunsmith.
- Always follow local laws and regulations regarding firearm components and assembly.

Specific Safety Precautions for Use

- **Potential Hazards:**
 - Improper installation may lead to malfunction.
 - Misuse of the product can result in injury.
- **To Avoid Hazards:**
 - Always ensure that the firearm is unloaded before installation.
 - Use only compatible parts and tools during installation.
 - Do not modify the assembly or use it in a manner not intended by the manufacturer.
- **Age Specific Warnings:**
 - This product is intended for use by individuals 18 years of age or older.
 - Ensure that individuals under the legal age do not handle this product without adult supervision.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary tools and ensure you have a clean workspace.
- Verify that the firearm is unloaded and safe to work on.

2. Installation Steps:

- Locate the forward assist port on your AR15 platform.
- Insert the Forward Assist Plunger into the port.
- Position the Forward Assist Pawl above the plunger.
- Secure the Pawl Detent in place and insert the Pawl Detent Spring.
- Insert the Pawl Pin to hold the assembly together.

3. PostInstallation:

- Check the assembly to ensure all parts are securely in place.
- Test the forward assist function to confirm proper operation before use.

4. Usage:

- Engage the forward assist only when necessary, to ensure proper chambering of rounds.
- Always follow safe handling practices while operating your firearm.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or unusable parts in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the assembly with regular household waste. Instead, contact local authorities for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the AR15A4 Forward Assist Assembly, please consult your local dealer or a qualified gunsmith for assistance.

Thank you for your attention to these safety guidelines. Your safety and the safety of others is our top priority. Always handle firearms responsibly and with care.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Conjunto del Asistente Delantero AR15A4

Introducción

Gracias por elegir el Conjunto del Asistente Delantero AR15A4 de Colt. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales para garantizar el uso y manejo seguro de este producto. Por favor, lee y comprende este manual antes de la instalación y el uso.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice solo para su propósito previsto.
- Mantén el conjunto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona regularmente el conjunto en busca de signos de desgaste o daño antes de usarlo.
- Si notas algún daño o mal funcionamiento, cesa el uso de inmediato y consulta a un armero calificado.
- Siempre sigue las leyes y regulaciones locales sobre componentes y ensamblaje de armas de fuego.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Peligros Potenciales:**
 - La instalación incorrecta puede llevar a un mal funcionamiento.
 - El uso indebido del producto puede resultar en lesiones.
- **Para Evitar Peligros:**
 - Asegúrate siempre de que el arma de fuego esté descargada antes de la instalación.
 - Utiliza solo piezas y herramientas compatibles durante la instalación.
 - No modifiques el conjunto ni lo utilices de una manera que no esté prevista por el fabricante.
- **Advertencias Específicas por Edad:**
 - Este producto está destinado a ser utilizado por personas de 18 años o más.
 - Asegúrate de que las personas menores de edad no manejen este producto sin supervisión de un adulto.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Preparación:

- Reúne todas las herramientas necesarias y asegúrate de tener un espacio de trabajo limpio.
- Verifica que el arma de fuego esté descargada y sea segura para trabajar.

2. Pasos de Instalación:

- Localiza el puerto del asistente delantero en tu plataforma AR15.
- Inserta el émbolo del asistente delantero en el puerto.
- Coloca la palanca del asistente delantero sobre el émbolo.
- Asegura el retén de la palanca en su lugar e inserta el resorte del retén de la palanca.
- Inserta el pin de la palanca para mantener el conjunto unido.

3. PostInstalación:

- Revisa el conjunto para asegurarte de que todas las piezas estén firmemente en su lugar.
- Prueba la función del asistente delantero para confirmar su correcto funcionamiento antes de usarlo.

4. Uso:

- Utiliza el asistente delantero solo cuando sea necesario, para asegurar el correcto encasquillado de los cartuchos.
- Siempre sigue prácticas de manejo seguro mientras operas tu arma de fuego.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier parte dañada o inutilizable de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches el conjunto con los residuos domésticos habituales. En su lugar, contacta a las autoridades locales para obtener métodos de eliminación adecuados.

Información de Contacto para Más Soporte

Para cualquier pregunta o inquietud sobre el Conjunto del Asistente Delantero AR15A4, consulta a tu distribuidor local o a un armero calificado para obtener asistencia.

Gracias por tu atención a estas pautas de seguridad. Tu seguridad y la de los demás es nuestra principal prioridad. Siempre maneja las armas de fuego de manera responsable y con cuidado.

Guide de Sécurité pour l'Assemblage de Forward Assist AR15A4

Introduction

Merci d'avoir choisi l'assemblage de Forward Assist AR15A4 de Colt. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles pour garantir l'utilisation et la manipulation sûres de ce produit. Veuillez lire et comprendre ce manuel avant l'installation et l'utilisation.

Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Gardez l'assemblage hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspectez régulièrement l'assemblage pour tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Si vous remarquez des dommages ou un dysfonctionnement, cessez immédiatement l'utilisation et consultez un armurier qualifié.
- Suivez toujours les lois et réglementations locales concernant les composants et l'assemblage des armes à feu.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Risques Potentiels :**
 - Une installation incorrecte peut entraîner un dysfonctionnement.
 - Une mauvaise utilisation du produit peut entraîner des blessures.
- **Pour Éviter les Risques :**
 - Assurez-vous toujours que l'arme à feu est déchargée avant l'installation.
 - Utilisez uniquement des pièces et des outils compatibles lors de l'installation.
 - Ne modifiez pas l'assemblage et ne l'utilisez pas de manière non prévue par le fabricant.
- **Avertissements Spécifiques à l'Âge :**
 - Ce produit est destiné à des personnes de 18 ans ou plus.
 - Assurez-vous que les personnes en dessous de l'âge légal ne manipulent pas ce produit sans supervision d'un adulte.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Rassemblez tous les outils nécessaires et assurez-vous d'avoir un espace de travail propre.
- Vérifiez que l'arme à feu est déchargée et sûre à travailler.

2. Étapes d'Installation :

- Localisez le port de forward assist sur votre plateforme AR15.
- Insérez le plongeur de Forward Assist dans le port.
- Positionnez le pignon de Forward Assist au-dessus du plongeur.
- Fixez la détente de pignon en place et insérez le ressort de détente de pignon.
- Insérez la goupille de pignon pour maintenir l'assemblage en place.

3. PostInstallation :

- Vérifiez l'assemblage pour vous assurer que toutes les pièces sont solidement en place.
- Testez la fonction de forward assist pour confirmer son bon fonctionnement avant utilisation.

4. Utilisation :

- Engagez le forward assist uniquement lorsque cela est nécessaire, pour assurer un bon chambrage des cartouches.
- Suivez toujours les pratiques de manipulation sûres lors de l'utilisation de votre arme à feu.

Instructions de Mise au Rebut

- Disposez de toutes les pièces endommagées ou inutilisables conformément aux réglementations locales.
- Ne jetez pas l'assemblage avec les déchets ménagers ordinaires. Contactez plutôt les autorités locales pour des méthodes d'élimination appropriées.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant l'assemblage de Forward Assist AR15A4, veuillez consulter votre revendeur local ou un armurier qualifié pour obtenir de l'aide.

Merci de votre attention à ces directives de sécurité. Votre sécurité et celle des autres est notre priorité absolue. Manipulez toujours les armes à feu de manière responsable et avec soin.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per l'Assemblaggio del Forward Assist AR15A4

Introduzione

Grazie per aver scelto l'assemblaggio del Forward Assist AR15A4 di Colt. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali per garantire un uso e una manipolazione sicuri di questo prodotto. Si prega di leggere e comprendere questo manuale prima dell'installazione e dell'uso.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto venga utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Tenere l'assemblaggio fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispezionare regolarmente l'assemblaggio per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Se si notano danni o malfunzionamenti, interrompere immediatamente l'uso e consultare un gunsmith qualificato.
- Seguire sempre le leggi e i regolamenti locali riguardanti i componenti e l'assemblaggio delle armi da fuoco.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Pericoli Potenziali:**
 - Un'installazione impropria può portare a malfunzionamenti.
 - Un uso improprio del prodotto può causare infortuni.
- **Per Evitare Pericoli:**
 - Assicurarsi sempre che l'arma da fuoco sia scarica prima dell'installazione.
 - Utilizzare solo parti e strumenti compatibili durante l'installazione.
 - Non modificare l'assemblaggio o utilizzarlo in un modo non previsto dal produttore.
- **Avvertenze Specifiche per l'Età:**
 - Questo prodotto è destinato all'uso da parte di individui di 18 anni o più.
 - Assicurarsi che gli individui al di sotto dell'età legale non maneggino questo prodotto senza supervisione di un adulto.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Raccogliere tutti gli strumenti necessari e assicurarsi di avere uno spazio di lavoro pulito.
- Verificare che l'arma da fuoco sia scarica e sicura da lavorare.

2. Passaggi di Installazione:

- Individuare la porta del forward assist sulla propria piattaforma AR15.
- Inserire il Forward Assist Plunger nella porta.
- Posizionare il Forward Assist Pawl sopra il plunger.
- Fissare il Pawl Detent in posizione e inserire la Pawl Detent Spring.
- Inserire il Pawl Pin per tenere insieme l'assemblaggio.

3. PostInstallazione:

- Controllare l'assemblaggio per assicurarsi che tutte le parti siano saldamente in posizione.
- Testare la funzione del forward assist per confermare il corretto funzionamento prima dell'uso.

4. Uso:

- Attivare il forward assist solo quando necessario, per garantire un corretto caricamento delle munizioni.
- Seguire sempre pratiche di manipolazione sicura durante l'uso dell'arma da fuoco.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire eventuali parti danneggiate o inutilizzabili in conformità con le normative locali.
- Non smaltire l'assemblaggio con i rifiuti domestici normali. Invece, contattare le autorità locali per i metodi di smaltimento appropriati.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante l'assemblaggio del Forward Assist AR15A4, si prega di consultare il proprio rivenditore locale o un gunsmith qualificato per assistenza.

Grazie per la vostra attenzione a queste linee guida di sicurezza. La vostra sicurezza e quella degli altri è la nostra massima priorità. Maneggiate sempre le armi da fuoco in modo responsabile e con cura.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Wspomagania AR15A4

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Zestawu Wspomagania AR15A4 od Colt. Niniejsza instrukcja zawiera istotne zasady bezpieczeństwa, które mają na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania i obsługi tego produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z tą instrukcją przed instalacją i użytkowaniem.

Ogólne Zasady Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany wyłącznie do zamierzonego celu.
- Przechowuj zestaw w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób wrażliwych.
- Regularnie sprawdzaj zestaw pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń przed użyciem.
- W przypadku zauważenia jakichkolwiek uszkodzeń lub awarii, natychmiast zaprzestań użytkowania i skonsultuj się z wykwalifikowanym rusznikarzem.
- Zawsze przestrzegaj lokalnych przepisów i regulacji dotyczących komponentów broni palnej i ich montażu.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

- **Potencjalne Zagrożenia:**
 - Nieprawidłowa instalacja może prowadzić do awarii.
 - Niewłaściwe użycie produktu może skutkować obrażeniami.
- **Aby Uniknąć Zagrożeń:**
 - Zawsze upewnij się, że broń jest rozładowana przed instalacją.
 - Używaj tylko kompatybilnych części i narzędzi podczas instalacji.
 - Nie modyfikuj zestawu ani nie używaj go w sposób niezamierzony przez producenta.
- **Ostrzeżenia Specyficzne dla Wieków:**
 - Produkt jest przeznaczony do użytku przez osoby w wieku 18 lat i starsze.
 - Upewnij się, że osoby poniżej wymaganego wieku nie obsługują tego produktu bez nadzoru dorosłych.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Zgromadź wszystkie niezbędne narzędzia i upewnij się, że masz czyste miejsce pracy.
- Zweryfikuj, że broń jest rozładowana i bezpieczna do pracy.

2. Kroki Instalacji:

- Zlokalizuj port wspomagania na swojej platformie AR15.
- Włóż Tłok Wspomagania do portu.
- Umieść Ząb Wspomagania nad tłokiem.
- Zabezpiecz Zatrask Zęba w miejscu i włóż Sprężynę Zatrzasku.
- Włóż Wkręt Zatrzasku, aby połączyć zestaw.

3. Po Instalacji:

- Sprawdź zestaw, aby upewnić się, że wszystkie części są prawidłowo zamocowane.
- Przetestuj funkcję wspomagania, aby potwierdzić prawidłowe działanie przed użyciem.

4. Użytkowanie:

- Używaj wspomagania tylko w razie potrzeby, aby zapewnić prawidłowe załadowanie nabojów.
- Zawsze przestrzegaj zasad bezpiecznego obchodzenia się z bronią podczas korzystania z niej.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj wszelkie uszkodzone lub nieużyteczne części zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj zestawu z regularnymi odpadami domowymi. Zamiast tego skontaktuj się z lokalnymi władzami w celu uzyskania informacji o odpowiednich metodach utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących Zestawu Wspomagania AR15A4, skonsultuj się z lokalnym dealerem lub wykwalifikowanym rusznikarzem w celu uzyskania pomocy.

Dziękujemy za uwagę na te zasady bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo oraz bezpieczeństwo innych jest dla nas priorytetem. Zawsze obchodź się z bronią palną odpowiedzialnie i z ostrożnością.

Turvaohjeet AR15A4 Eteenpäin Avustavalle Kokoelmalle

Johdanto

Kiitos, että valitsit Colt AR15A4 eteenpäin avustavan kokoelman. Tämä opas tarjoaa olennaisia turvallisuusohjeita tuotteen turvalliseen käyttöön ja käsittelyyn. Lue ja ymmärrä tämä käyttöopas ennen asennusta ja käyttöä.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Pidä kokoelma lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista kokoelma säännöllisesti mahdollisten kulumisen tai vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Jos huomaat vaurioita tai toimintahäiriöitä, lopeta käyttö välittömästi ja ota yhteyttä pätevään asehuoltajaan.
- Noudata aina paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat asekomponentteja ja kokoamista.

Erityiset Turvallisuusvarotoimet Käytössä

- **Mahdolliset Vaarat:**
 - Väärä asennus voi johtaa toimintahäiriöihin.
 - Tuotteen väärinkäyttö voi aiheuttaa vammoja.
- **Vaarojen Välttämiseksi:**
 - Varmista aina, että ase on tyhjennetty ennen asennusta.
 - Käytä vain yhteensopivia osia ja työkaluja asennuksen aikana.
 - Älä muokkaa kokoelmaa tai käytä sitä tavalla, jota valmistaja ei ole tarkoittanut.
- **Ikäkohtaiset Varotoimet:**
 - Tämä tuote on tarkoitettu käytettäväksi 18 vuotta täyttäneille henkilöille.
 - Varmista, että alaikäiset eivät käsittele tätä tuotetta ilman aikuisen valvontaa.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Kerää kaikki tarvittavat työkalut ja varmista, että sinulla on puhdas työskentelytila.
- Varmista, että ase on tyhjennetty ja turvallinen työskentäväksi.

2. Asennusvaiheet:

- Etsi eteenpäin avustava portti AR15alustastasi.
- Aseta eteenpäin avustava mäntä porttiin.
- Aseta eteenpäin avustava kieleke mäntää päälle.
- Kiinnitä kielekkeen pidike paikalleen ja aseta kielekkeen pidikejousi.
- Aseta kielekkeen pinni pitämään kokoelma yhdessä.

3. Asennuksen Jälkeiset Vaiheet:

- Tarkista kokoelma varmistaaksesi, että kaikki osat ovat tukevasti paikallaan.
- Testaa eteenpäin avustava toiminto varmistaaksesi oikean toiminnan ennen käyttöä.

4. Käyttö:

- Käytä eteenpäin avustavaa toimintoa vain tarpeen mukaan, varmistaaksesi, että patruunat kampeutuvat oikein.
- Noudata aina turvallisia käsittelykäytäntöjä aseesi käytössä.

Hävitysohjeet

- Hävitä kaikki vaurioituneet tai käyttökeltottomat osat paikallisten sääntöjen mukaan.
- Älä hävitä kokoelmaa tavallisen kotitalousjätteen mukana. Ota sen sijaan yhteyttä paikallisiin viranomaisiin oikeiden hävitysmenetelmien osalta.

Lisätiedot

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita liittyen Colt AR15A4 eteenpäin avustavaan kokoelmaan, ota yhteyttä paikalliseen jälleenmyyjään tai pätevään asehuoltajaan saadaksesi apua.

Kiitos, että kiinnität huomiota näihin turvallisuusohjeisiin. Turvallisuutesi ja muiden turvallisuus on meille ensisijainen asia. Käsittele aina aseita vastuullisesti ja huolellisesti.

Säkerhetsinstruktionsguide för AR15A4 Forward Assist Assembly

Introduktion

Tack för att du valt AR15A4 Forward Assist Assembly från Colt. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner för att säkerställa säker användning och hantering av denna produkt. Vänligen läs och förstå denna manual innan installation och användning.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten används endast för sitt avsedda syfte.
- Håll monteringen utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera regelbundet monteringen för tecken på slitage eller skador innan användning.
- Om du märker någon skada eller funktionsfel, sluta använda den omedelbart och konsultera en kvalificerad vapensmed.
- Följ alltid lokala lagar och förordningar angående vapenkomponenter och montering.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Potentiella faror:**
 - Felaktig installation kan leda till funktionsfel.
 - Missbruk av produkten kan resultera i skador.
- **För att undvika faror:**
 - Se alltid till att vapnet är oladdat innan installation.
 - Använd endast kompatibla delar och verktyg under installationen.
 - Modifiera inte monteringen eller använd den på ett sätt som inte är avsett av tillverkaren.
- **Åldersspecifika varningar:**
 - Denna produkt är avsedd för användning av individer som är 18 år eller äldre.
 - Se till att individer under laglig ålder inte hanterar denna produkt utan vuxens tillsyn.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Samla alla nödvändiga verktyg och se till att du har en ren arbetsyta.
- Verifiera att vapnet är oladdat och säkert att arbeta med.

2. Installationssteg:

- Lokalisera forward assistporten på din AR15plattform.
- Sätt in Forward Assist Plunger i porten.
- Placera Forward Assist Pawl ovanför plungern.
- Säkra Pawl Detent på plats och sätt in Pawl Detent Spring.
- Sätt in Pawl Pin för att hålla monteringen på plats.

3. Efter installation:

- Kontrollera monteringen för att säkerställa att alla delar är ordentligt på plats.
- Testa forward assistfunktionen för att bekräfta korrekt funktion innan användning.

4. Användning:

- Använd forward assist endast när det är nödvändigt för att säkerställa korrekt inskjutning av patroner.
- Följ alltid säkra hanteringsrutiner när du använder ditt vapen.

Avfallsinstruktioner

- Kassera eventuella skadade eller oanvändbara delar i enlighet med lokala föreskrifter.
- Kassera inte monteringen med vanlig hushållsavfall. Kontakta istället lokala myndigheter för korrekta bortskaffningsmetoder.

Kontaktinformation för vidare stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående AR15A4 Forward Assist Assembly, vänligen konsultera din lokala återförsäljare eller en kvalificerad vapensmed för hjälp.

Tack för din uppmärksamhet på dessa säkerhetsriktlinjer. Din säkerhet och andras säkerhet är vår högsta prioritet. Hantera alltid vapen ansvarsfullt och med omsorg.

Bezpečnostní pokyny pro montáž AR15A4 Forward Assist

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali montáž AR15A4 Forward Assist od společnosti Colt. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní pokyny, které zajistí bezpečné použití a manipulaci s tímto výrobkem. Před instalací a použitím si prosím důkladně přečtěte a porozumějte tomuto manuálu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl výrobek používán pouze k zamýšlenému účelu.
- Uchovávejte montáž mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte montáž na jakékoli známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Pokud si všimnete jakéhokoli poškození nebo poruchy, okamžitě přestaňte používat a konzultujte kvalifikovaného zbrojáře.
- Vždy dodržujte místní zákony a předpisy týkající se součástí a montáže zbraní.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- **Potenciální nebezpečí:**
 - Nesprávná instalace může vést k poruše.
 - Zneužití výrobku může vést k úrazu.
- **Jak se vyhnout nebezpečím:**
 - Vždy se ujistěte, že je zbraň vybitá před instalací.
 - Používejte pouze kompatibilní díly a nástroje během instalace.
 - Neměňte montáž ani ji nepoužívejte způsobem, který není zamýšlen výrobcem.
- **Varování pro specifické věkové skupiny:**
 - Tento výrobek je určen k použití osobami staršími 18 let.
 - Zajistěte, aby osoby mladší zákonného věku nemanipulovaly s tímto výrobkem bez dozoru dospělé osoby.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava:

- Shromážděte všechny potřebné nástroje a ujistěte se, že máte čisté pracovní místo.
- Ověřte, že je zbraň vybitá a bezpečná k práci.

2. Kroky instalace:

- Najděte otvor pro forward assist na vaší AR15 platformě.
- Vložte Forward Assist Plunger do otvoru.
- Umístěte Forward Assist Pawl nad plunger.
- Zajistěte Pawl Detent na místě a vložte Pawl Detent Spring.
- Vložte Pawl Pin, aby se montáž udržela pohromadě.

3. Po instalaci:

- Zkontrolujte montáž, abyste se ujistili, že jsou všechny díly bezpečně na svém místě.
- Otestujte funkci forward assist, abyste potvrdili správnou činnost před použitím.

4. Použití:

- Používejte forward assist pouze tehdy, když je to nezbytné, abyste zajistili správné zavedení nábojů.
- Vždy dodržujte bezpečné postupy při manipulaci se svou zbraní.

Pokyny pro likvidaci

- Zlikvidujte jakékoli poškozené nebo nepoužitelné díly v souladu s místními předpisy.
- Nezlikvidujte montáž s běžným domácím odpadem. Místo toho kontaktujte místní úřady pro správné metody likvidace.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo obavy ohledně montáže AR15A4 Forward Assist, obraťte se prosím na svého místního prodejce nebo kvalifikovaného zbrojře pro pomoc.

Děkujeme, že věnujete pozornost těmto bezpečnostním pokynům. Vaše bezpečnost a bezpečnost ostatních je naší nejvyšší prioritou. Vždy manipulujte se zbraněmi odpovědně a s péčí.